Година единадесета

гр. Плѣвенъ, 19 мартъ 1931 г.

Брой 12

Д-во „Съгласие“

„СѢВЕРНО ЕХО“

год. абонаментъ 60 лева.
Телефонъ № 63

Редакторъ Петко Пав. Поповъ.

Съредакторка Рена П. Попова.

Обявления се печататъ на цени по опредѣлена таблица. Винаги въ предплата.

Текстилно акц. д-во Илия Г. Каловъ---Сливенъ
фабрика за вълнени платове
клонъ ПЛѢВЕНЪ, ул. „Александровска“ до хотелъ „Царь Освободитель“
ПРИСТИГНАХА въ склада ни нови партиди отъ ЧИСТО ВЪЛНЕНИ ЩРАИХГАРНИ, КАНГАРНИ ПЛАТОВЕ и РАЗНИ ДЕСЕНИ ОДЕЛА.
ЦЕНИ ФАБРИЧНИ!

...дни когато единъ парламентъ умира

...ъ последнитѣ дни сме на ...поящето Народно събрание ...оже би само следъ нѣкои ...ъ день ще се узнае точна...дата на която ще бѫдатъ ...изведени новитѣ законода...ни избори.

...ой ще произведе тия избо...какъ и при какви възмож...ни, е единъ въпросъ на кой...мѫчно сега може да се от...ри.

...реди два дни г. Ляпчевъ е ...ъ пакъ на продължителенъ ...адъ при Царя. Това даде ...можность на столичнитѣ ...ортьори отново да дадатъ ...сторъ на своята лекокрила ...тазия и да съставятъ да...новия кабинетъ отъ единъ ...невѣроятенъ и фантасти...ъ съставъ.

...се пакъ последната среща ...еду Държавния глава и ...нитѣ министъръ е имала ...но значение за предстоя...щитѣ предизборни комбина...и. Твърди се, че Царя е на...налъ предъ г. Ляпчевъ предъ ...ратъ да се състави коали...но правителство.

...о това сѫ само предпо...ния. Никой неможе да ка...нѣщо по-положително. ...ки сѫ много дискретни. ...г. Ляпчевъ сѫщо нищо но...неможе да се научи, макаръ, ...очти ежедневно той е въ ...ка чрезъ печата съ общес...то и го информира върху ...ъренията и проектитѣ си. ...нало е дори голѣма въпро...сителна и неговото характер...но повдигане на рамене!

Шеговитата игра на думи и загадки, обаче, едва ли ще продължи още много време. Времето до новитѣ законодателни избори е кратко и всѣки жестъ и движение се следятъ съ напрегнато внимание. Сега, при разглеждането на новата избирателна система ще се започнатъ и сондажитѣ съ представителитѣ на опозицията. Можеби ще се направятъ опити за съставяне на едно коалиционно правителство, чрезъ което на първо мѣсто ще се смекчатъ значително ожесточенитѣ партийни борби и страсти презъ изборната кампания.

Желанието, обаче, да се пристѫпи къмъ съставяне на едно коалиционно правителство, среща сериозни противници въ срѣдата на самата управляюща партия и се смѣта вредно за държавата. Но събитията така бързо и главоломно се развиватъ, че всѣки новъ день може да донесе какви не изненади. И затова всички сега слухтятъ и очакватъ решителния моментъ за да се хвърлятъ въ борбата, която тоя пѫть ще се отличава по своята жестокость и упоритость.

Всички разчитатъ на победа. А кой ще победи? — Ето голѣмия въпросъ на предстоящия день.

Открито злоупотрѣбление въ славовишкото училищно н-во

Злоупотрѣбителятъ даденъ подъ сѫдъ

Преди нѣколко дни е била направена анкета на дѣлата на бившия председатель на училищното настоятелство въ с. Славовица, *Симеонъ Лукановъ*. Ревизьорътъ е констатиралъ, че **Лукановъ е злоупотрѣбилъ 31,758 лева училищни пари.**

По искането на прокурора, върху имотитѣ на Лукановъ е възложена възбрана. Сѫщиятъ е подведенъ подъ углавна отговорность.

Наградени сѫдебни служители

За дългогодишна безупреч на служба

По представление на министъра на правосѫдието, Н. В. Царьтъ е наградилъ съ ордени за дългогодишна безупречна сѫдийска служба прокурора при окрѫжния сѫдъ г. *Иванъ Саковъ* (IV степень) и подпредседателя на сѫда г. *Трифонъ Банкавъ* (V степень).

Н. В. Царьтъ е наградилъ за 30 годишна безупречна служба въ сѫдебното ведомство, секретаря на сѫда г. *Минчо Цокевъ* и секретаря на прокурорския паркетъ г. *Коста Станчевъ*.

Въ недѣля бѣха произведени избори въ четири села

Полученитѣ резултати

Въ недѣля, 15 т. м., бѣха произведени избори за нови общински съвети въ селата Каменецъ, Търнене, Дисевица — плѣвенско и Петровене — луковитско. Получени сѫ следнитѣ резултати:

Каменецъ — 376 дем.-сговоръ и 2 лозунги.

Търнене — 164 сговоръ, 98 нац. либерали.

Дисевица — 209 сговоръ, 16 демократи.

Петревене — 118 сговоръ, 95 земледѣлци, 33 смиловисти, 37 работници, 28 коалиция демократи и нац.-либерали.

„Българска захарь“, захарния картелъ и правителството

„Б. З.“ не желае да участвува въ споразумението между м-вото на земледѣлието и картела

Онзи день бѣ свиканъ на заседание управителния съветъ на кооперация „Българска захарь“. Съветътъ е взелъ решение за построяване отдѣление за захарь на бучки, за доставка на още единъ голѣмъ паренъ котелъ и други разширения и подобрения въ фабриката.

Съветътъ не е удобрилъ споразумението между м-ра на земледѣлието и захарния картель, споредъ което цената на цвеклото отъ 700 лв. тона се намалява съ 100 лева, въ полза на износителитѣ на захарь — Картела: **1) защото това значи да се смъкнатъ само отъ Плѣвенска околия около 4,000,000 лева отъ цвеклопроизводителитѣ, за защитата на които именно се основа „Б. З.“, и** *2) защо „Б. З.“ не ще участвува съ своето малко производство въ износа на захарь.*

Съветътъ иска отъ правителството да застави захарнитѣ фабрики да изнесатъ излишната захарь на тъхенъ рискъ.

Решението на „Българска захарь“, да се запази старата авансова цена отъ 700 лв. за тонъ цвекло се посреща съ радость отъ цвеклопроизводителитѣ, които виждатъ въ „Б. З.“ единственъ защитникъ. Ако намалението на цената на цвеклото бѫде наложено по законодателенъ редъ, „Българска захарь“ ще се подчини.

Какви жертви взима туберкулозата въ Плѣвенъ

Една потресающа статистика

Народниятъ университетъ се е заелъ съ високо благородната цель да уреди редица здравно-просвѣтни беседи, като за лектори е поканилъ всички лѣкари въ града ни.

Първата беседа държа оная вечерь началника на градската санитарна служба г. д-ръ *Мирчо Сираковъ* върху туберкулозата и поспециално за нейното развитие въ Плѣвенъ.

На лекъ и достѫпенъ езикъ г. Сираковъ изнесе какво страшно социално зло е туберкулозата, като съ диаграми, таблици и пр., показа какви опустошения е направила особено следъ военнитѣ години.

Споредъ данниитѣ, които г. Сирковe изнесе за заболяванията и умиранията по възрасти, професии и квартали се вижда, че болестьта е въ голѣми размѣри въ крайнитѣ квартали, кѫдето жилищния въпросъ и въпроса за храненето иматъ първостепенно значение. Така напр., 72% отъ болнитѣ живѣятъ въ една стая, а най-много заболявания има до 30 годишна възрасть.

Споредъ статистиката, която се изнесе, въ Плѣвенъ за сега има около 500 души болни отъ туберкулоза. Само презъ миналата година сѫ умрѣли 68 души, или 18% отъ всички смъртни случаи.

Изнесенитѣ данни ужасяватъ всички. Повелителенъ дългъ е на държава, община, благотворителни д-ва и пр. да поведатъ енергична и системна борба срещу тая страшна болесть.

Борбитѣ всрѣдъ демократитѣ стигнаха до изключвания

Едно бурно заседание. — Намѣсата на полицията. — Кои сѫ изключени

Когато въ миналия брой ние съобщихме, че между мѣстнитѣ демократи се води ожесточена борба за шефството на партията въ града, бюрото имъ побърза да опровергае това наше съобщение като тенденциозно и невѣрно.

Въпрѣки опровержението имъ, обаче, нашата информация се подтвърди. Оная вечерь демократитѣ имѣха организационно събрание, като на дневенъ редъ бѣше поставена точка за изказване недовѣрие къмъ бюрото. Преди това, нѣколко дни по редъ привърженицитѣ на двѣтѣ състезаващи се групи водиха оживѣна атитация и личеше, че събранието ще бѫде много бурно.

Още отрано привърженицитѣ на Хлъбаровъ бѣха заели входа на клуба и пущаха вѫтре само ония, на които предварително сѫ били изпратени покани. Това стана причина предъ входа на клуба да станатъ скандали, което предизвика намѣсата на полицията.

Голѣма часть отъ привърженицитѣ на Лингоровъ - Романъ Лиловъ не бѣха допуснати въ клуба. Събранието, следъ дълги пререкания и разправии, **рещи да се изключатъ за противопартийна дейность Крумъ Лингоровъ, Романъ Лиловъ и Анатолий Беровъ, а порицава Кучо Стояновъ и Русанъ Ивановъ.**

Събранието се закри къмъ 1 часа презъ нощьта.

Тримата изключени съ привърженицитѣ си тѣзи дни щѣли да иматъ събрание, за да обмислятъ начина за по нататашната си борба.

Годишно събрание на популярната банка

Увеличение на варантния кредитъ. За водоснабдяването на Плѣвенъ

Въ недѣля, 15 т. м., се състоя годишното събрание на Плѣвенската популярна банка. Поради важния дневенъ редъ на събранието присѫтствуваха надъ 1400 души.

Досегашниятъ управителенъ съветъ даде отчетъ за дейностьта си следъ което започнаха много оживѣни разисквания.

Събранието реши между другото *да се увеличи варантния кредитъ съ 100% отъ личния кредитъ на банковитѣ членове.* **Даде право на новия управителенъ съветъ да кредитира кооперация „Българска захарь“ до осемь милиона лева, а кооперация „Плѣвенска гъмза“ до четири милиона лева.**

По кооперативното водоснабдяване на Плѣвенъ, събранието сѫщо даде мандатъ на управителния съветъ да проучи условията за учредяване на кооперацията, като за това се докладва въ едно най-близко извънредно заседание.

При избора за членове на управителния съветъ се състезаваха две листи. Гласуваха 1060 души. Избрани сѫ *Петъръ Илиевъ* — търговецъ, *Никола Димитровъ* — шивачъ и *Нанко Шкодраковъ* — шивачъ.

Пражкиятъ хоръ „Крижковски“

Пѣвческиятъ хоръ „Крижковски“ е основанъ въ 1882 год., а името си заелъ отъ това на основателя на чехското хорово пѣние Павелъ Крижковски (1820 - 1885). Изникналъ отъ незначителни инициативи, той достига, благодарение на грамаденъ трудъ, до съвършенство, което привлѣкло вниманието на цѣлата чехска критика. Но, когато на негово чело застаналъ младиятъ ученикъ на композитора И. Б. Фьорстеръ, професоръ въ Пражската държавна консерватория,

маестро О. ХИЛМЕРА,

артистичното и художествено равнище на хора се издига толкова, че днесъ той стои на една линия съ чехскитѣ пѣвчески учителски организации. До 1923 г. „Крижковски“ се посветява на усилена работа въ родината си и сѫщата година, за да докаже своитѣ високи постижения, се явява на международнитѣ пѣвчески състезания въ Венеция (Италия), гдето сѫ били събрани много напреднали и многобройни конкуренти. Тамъ той спечелва най-високо признаване на чехското хорово пѣние, връща се въ Чехословашко си като победитель, получилъ първа награда. Отъ тогава почва нова епоха въ живота на „Крижковски“. Името му следъ тая победа обикаля свѣта, получаватъ се предложения за отиване въ чужбина, той не ги отхвърля и продължава още по-интензивна дейность, за да докаже, че победата му е действително заслужена.

Презъ 1925 год. той се решава да предприеме концертно турне въ България, която до тогава е била заминавана отъ артистичнитѣ кръжове, и по такъвъ начинъ завързва първи отношения съ нашия народъ. Турнето презъ есеньта на поменатата година се осѫществява и той уреждa концерти почти въ всичкитѣ по-голѣми градове. Той има тогава напълно тържественъ приемъ, съ какъвто не може досега да се похвали никой артистъ, а още по-малко организация, както е „Крижковски“. Това турне завърши съ напълно артистиченъ успѣхъ. Последствията отъ него се явиха по-после на политическото и стопанско поприще.

Въ 1926 год. той изпълнява даденото обещание и обикаля съ едно голѣмо концертно турне Полша, Литва, Летония, Естония и Финландия, гдето неговитѣ концерти сѫ имали (макаръ въ всичкитѣ тѣзи страни, особенно въ Финландия, хоровото пѣние да е на голѣма висота) такъвъ поразителенъ успѣхъ, че е трѣбвало въ 1928 г. да повтори обиколката си въ тѣзи страни. Въ Летония, Естония и Финландия презъ втората обиколка хорътъ билъ отличенъ съ приемъ отъ държавнитѣ глави, които сѫщо така сѫ присѫтствували на всичкитѣ му концерти.

Хорътъ брои около 60 члена — добри школувани гласове, въ по-голѣмата си часть млади чиновници и студенти, като успѣватъ да принесатъ за хора най-красивата жертва. За обиколката е избранъ хоръ отъ 45 члена. Хорътъ не преследва материални цели. Неговата задача е да работи за културното сближение на народитѣ и да пропагандира хоровото пѣние въ Чехословашко и отвънъ границитѣ на своята страна.

Тазигодишната обиколка на балканскитѣ държави съвпада съ празднуването на 40 годишния юбилей на хора и съ празднуването на 10 годишната дейность на маестро Хилмера като диригентъ на хора.

Хорътъ много пѫти е доказвалъ своитѣ симпатии къмъ България и какъ работи за сближението на двата братски народа, биха могли да докажатъ извѣстни кръгове. Нѣма въ Прага българска организация или дѣло, което служи за опознаване на България и нашия народъ, въ което хорътъ да не е взелъ участие и не е помогналъ въ изпълнението на програмата. Хорътъ сѫщо така има разучени български пѣсни, които пѣе въ оригиналъ и изпълнява презъ своитѣ обиколки по свѣта. Тази дейность бѣше оценена и отъ Н. В. Царя, който награди съ орденъ за гражданска заслуга диригента, председателя и двама члена отъ хора.

Днесъ „Крижковски“ е гостъ на Плѣвенъ. Ние се надяваме, че плѣвенци, оценявайки високо благородното дѣло, на което служи той, ще му дадатъ единъ сърдеченъ и заслуженъ приемъ.

...а лихвениятъ процентъ

...производственитѣ стопански ...дприятия въ страната, при ...еменнитѣ стопански усло... безъ кредитната подкрепа ...банкерския капиталъ не би ...и достатъчно рентабилни. ...имѣрътъ на рентабилностьта ..., значи, е въ прѣка зави...ость отъ размѣра на лихве...процентъ, който тѣзи сто...ства плащатъ за кредитната ...крепа. Размѣрътъ на лихве...процентъ, прочие, не е ...ъ значение за правилния ...ъ на тѣхната дейность, осо...но сега, когато тя се разви...подъ гнетътъ на една неза...нена по своята тѣжесть фи...сова и икономическа криза. ...акть неоспоримъ е, че сто...скиятъ животъ въобще по...гящемъ е засегнатъ и отъ ...за въ лихвения процентъ. ...мията за услугата на бан...ския капиталъ се мѣри съ ...ка, която далечъ не отго...я на действителното стопан... положение на страната: — ...мѣрътъ на лихвения про...тъ е чрезмѣренъ.

...анкнотната инфлация презъ ...ната и следъ нея до стаби...цията на левътъ, допринес... ...твърде много за люшкане...на лихвения процентъ до ...мѣри далечъ отъ преди...нното му ниво. Следъ ста...изацията на лева, логично ...е да се намали лихвения ...центъ, но това не стана дра...олно. Законътъ за лихвоим...ото сведе договорната лих...до 15—16%, но и този раз...ръ е пресиленъ, не се оправ...а отъ обективнитѣ стопан...ски условия.

При рационализацията на стопанската дейность въ производственитѣ стопански предприятия, едно отъ многото сѫществени условия е, безспорно, и това за размѣрътъ на лихвения процентъ. А щомъ това е така, то въпросътъ за регламентирането му става отново актюеленъ и настойчиво иска своето незабавно разрешение. Стопанскитѣ и кредитни условия въ страната сѫ така сложени, че позволяватъ базрезервно да се направи едно чувствително намаление въ размѣрътъ на лихвения процентъ, да се сведе той до онова ниво, което производителнитѣ стопански предприятия биха понесли съ лекота. Регламентация на лихвения процентъ се налага и повелителенъ дългъ е днесъ щото всички фактори въ страната да се загрижатъ за разрешението на тоя тъй важенъ обществено-икономически въпросъ, отъ тъй голѣмо значение за облекчаване производството, размѣната и консумацията — за раздвижването на обществената икономика.

Отъ рационалното намаление размѣрътъ на лихвения процентъ финансовитѣ и кредитни предприятия въ страната не ще загубятъ, напротивъ, тѣ ще спечелятъ, защото ще стане по-дейно народното стопанство въобще, ще се увеличи степеньта на търсенето и предлагането и добититѣ по този начинъ печалби отъ по голѣмитѣ обороти ще покриятъ намалението въ размѣра на лихвения процентъ. Сѫществена полза отъ това намаление ще бѫде и тази, че ще се създадатъ по-здрави условия за прибирането на сталитѣ доста проблематични настоящи вземания на кредитнитѣ предприятия. И най-после това намаление ще допринесе твърде много и за омекотяване на общественно-икономическитѣ отношения въ страната. Намалението на лихвения процентъ, прочие, е социаленъ въпросъ и за неговото бързо и ефикасно разрешение се налагатъ бързи грижи.

Намалението размѣра на лихвения процентъ дори и подъ предивоенното му ниво е възможно, стига държавата да пожелае да стори това. Направенъ е страха, че съ намалението на лихвения процентъ, много малки кредитни предприятия ще бѫдатъ похитени. На тоя страхъ безрезервно трѣбва да се противопостави държавния девизъ: Съединението прави силата! — Чрезъ обединение ще се спасятъ и тѣ.

Днесъ повика къмъ държавната власть трѣбва да е за намаление на договорния лихвенъ процентъ поне до предвоенното му ниво.

Организирането на млѣкарската кооперация

Съдействието на популярната банка

Инициативата на Плѣвенската популярна банка, да се основе млѣкарска кооперация, която да осигури ежедневното продоволствуване на града ни съ евтено и доброкачествено млѣко, се посрѣщна съ радость отъ всички млѣкари. Състояха се нѣколко предварителни събрания, въ които се обмисли начинътъ по организирането на кооперацията и отъ нѣколко вече е започнато записване на членове.

Концертъ на Маринка Ненова

Въ недѣля, 22 т. м., 10 часа сутринята въ салона на Дома на изкуствата и печата се урежда концертъ отъ младата талантлива пѣвица, г-ца *Марийка Ненова*, драматическо соприно, свършила съ отличие Държавната музикална академия, съ участието на г-ца *В. Зеленогорова* и г. *Николовъ* — пианистъ.

Презъ идущата седмица кооперацията ще има учредително събрание, въ което ще се избере управителенъ съветъ, а най-кѫсно отъ 1 априлъ т. г. ще започне редовно да функционира.

...ркоустройството като необходимость

...ъ всѣка епоха на творчество ...культуренъ подемъ, наредъ съ ...гитѣ изкуства и отрасли, като ...бходими за опазване здравето и ...греса отъ една страна и обла...одяването душата отъ друга, се ...азвивало и паркоустройството, ...така нареченото градинарство.

...градинарството датира отъ древ...времена и е интересувало из...редно много класическитѣ на...ди. История а ни отбелезва меж...много грандиозни паркове и ...и на стария Египетъ и Вавилонъ, ...а нареченитѣ тогава „Висящи ...дини“ въ построяването на кои...сѫ проявили гениални паркоуст...тели-художници. Отъ тамъ, въ ...рхата на възраждането съ другитѣ ...турни придобивки се е пренесло и градинарство въ Европа. Тукъ на първо време и мѣсто намира приложение въ Римъ, кѫдето и днесъ е въ пълния си разцвѣтъ.

Презъ 17 столѣтие, въ времето на Людовикъ XIV, градинарството заедно съ цвѣтарството е пакъ въ апогея на своето съвършенство. Уредени сѫ били великолепни градини, съ божествени и оргинални цвѣтя. Такива напримѣръ сѫ французкитѣ градини-паркове, начело съ величественния и прочутъ въ цѣлъ свѣтъ „Версайлъ“, заемащъ 95 х. декара; Парижкиятъ паркъ „Булонски лѣсъ“ 870 хектара, Люксембурския паркъ и много още образцови, сложни по стилъ и декорация градини, каквито по-кѫсно били построени въ Германия — Берлинъ и околностьта му.

Отъ исторически данни се вижда, че още отъ както човѣчеството сѫществува градинарството се развивало съ голѣмъ темпъ, като културна необходимость и е играло завидна роль за физическото и духовно развитие на цивилизования свѣтъ. Всѣка културна страна, въ която градоветѣ сѫ въ марша на своя напредъкъ и отъ день на день се увеличава населението, жилищата стават все по-сѫстени, непрестанна верига отъ човѣшко, автомобилно и др. движение, както спасителенъ и ободряващъ балсамъ се явява на помощь градината съ своята прелестна зеленина.

Създаденитѣ условия за животъ въ градоветѣ било въ всѣка културна страна, било въ насъ, по-будниитѣ центрове, наложиха градинарството като обществена необходимость за укрепване преди всичко на човѣшкото здраве. Въ насъ ежедневно се пише и критикува много, третиратъ се и се разрешаватъ въпроси отъ най-разнообразно естество, целящи стопанското, финансово и благоустройствено подигане на извѣстно общожитие за което се достигнаха и извѣстни резултати. Обаче, въпроса отъ голѣма важность, преди всичко за хигиената, е оставенъ винаги на последенъ планъ. И днесъ, у насъ се намиратъ хора, които отричатъ нуждата отъ обществени градини и паркове, считайки ги не като една необходимость а само като луксъ.

Природата е щедро надарила нашата земя, но не всѣкога ние можемъ да бѫдемъ всрѣдъ нея.

А градината-паркъ не е друго нищо, освенъ възпроизведена по планъ и технически приложена природа отъ дървета, храсти и цвѣтя. Денонощно една армия на умственъ трудъ, прекарваща повече затворенъ животъ, отпаднала физически и нервна, презъ малкото си свободно време може да потърси почивка и отдихъ само въ градината. Деца, юноши, ученици, работници, бѫдащето на нацията ни, които благодарение на лошия животъ, нехигиенични жилища, работилници и пр., сѫ изложени на всѣкидневни заболявания и израждане, за ограничаването на което държавата ни чрезъ своитѣ просвѣтни органи въ последно време грижливо зема мѣрки: организирватъ се лѣтни колонии, уреждатъ се спортни игрища, стадиуми, туристични хижи, които сѫ безпорно едни спасителни мѣрки за физическото развитие и закрепване на младежьта, но които сѫ недостатъчни и недостѫпни винаги за всѣкиго. Като нераздѣлна часть за развитието на младежьта, за укрепване на тѣлото и духа на млади и стари, се налагатъ грижи на държавата, общинитѣ и частната инциатива за създаването по възможность на повече градини. Градинитѣ особено указватъ благотворно влияние върху малкитѣ крехки деца. Градината за детето е единъ съвършенъ педагогъ, една грижлива бавачка, защото ползата, която дава градината за детето другъ съ цената макаръ и на най-скѫпи жертви не би могалъ да даде.

Чрезъ красивата градина и паркъ и чрезъ благотворното влияние на чистия въздухъ и цвѣтя върху нежнитѣ души, децата се откѫсватъ отъ опасната и порочната улица. Градината дава и редъ други полезности, стига само да се използуватъ разумно и рационално. Ето защо градинарството въ квартали,—фабрични, болнични, училищни или домашни градини за днешното разтроено време сѫ повече отъ необходимость. Домашната градина е постоянненъ и полезенъ домашенъ лѣкарь. „Тя е приятното разнообразие за младитѣ, почивка за старитѣ, радость за малкитѣ“ — казва единъ ученъ, голѣмъ поклонникъ на цвѣтята. Градината вдъхновява поетътъ, художникътъ. Тя е утѣха и бодрость за болнитѣ. Твърде малко е онова което у насъ е направено въ това, отношение. Нека всички наши общественици и здравеопазители, които иматъ благородната амбиция да творятъ, макаръ и при тежки и сурови условия, взематъ присърдце идеята да се даде единъ по-голѣмъ тласъкъ на градинарството въ насъ. Не напразно казва единъ великъ художникъ — паркоустроитель: „За прашниятъ и задушенъ градъ, училище или домъ свѣжата градина не е нищо друго освенъ бѣлитѣ дробове чрезъ които тѣ дишатъ и се пречистватъ“.

Дако Димитровъ

АКО ИСКАТЕ
да се запознаете съ последнитѣ придобивки на
ЧЕХОСЛОВАШКАТА ИНДУСТРИЯ
ПОСЕТЕТЕ
ПРАЖСКИЯ пролѣтенъ мостренъ ПАНАИРЪ
който ще се състои въ
гр ПРАГА отъ 22 до 29 мартъ 1931 г.
Посетителитѣ на тоя панаиръ се ползуватъ отъ намаление по желѣзницитѣ въ Югославия, Ромъния, Унгария, Австрия и Чехословакия.
ВИЗА за отиване въ Чехословашко замѣства панаирската легитимация, завѣрена отъ Чехословашкото консулство въ чужбина.
Сведения могатъ да се получатъ отъ Чехословашкото консулство въ гр. Русе

Благодарность

Инженеръ Цв. Бояджиевъ съ брата си Никола, сестра Иванка съ синоветѣ си, племеницитѣ и вунуцитѣ си изказватъ своята искренна благодарность на всички роднини и познати, които устно и писмено или телеграфически изказаха съболезнованията си по случай смъртьта на многообичната имъ и не прежалима майка и баба.

Евдокия Ил. Ат. Бояджиева

както и на всички ония, които взеха участие въ погребението и съпроводиха тленнитѣ оставки на покойната до вѣчното ѝ жилище.

Така сжщо изказватъ своята благодарность на енорийския свещеникъ протоиерей Ташевъ за изказанитѣ отъ него въ църквата прочуствени слова за покойната.

МОДЕРЕНЪ ТЕАТЪРЪ
Отъ понедѣлникъ; 23 т. м., тържествена премиера на великолепния високо-художественъ тонфилмъ
„ДВЕ ДУШИ“
пѣсень на любовьта
Споредъ всеизвѣстния романъ на Рихардъ Фосъ и съ участието на новата очарователна артистка
ШАРЛОТА СУЗА
и симпатичния премиеръ
ГУСТАВЪ ФРЬОЛИХЪ
Тиролска музика!
Пѣсни!
Танци!
Нѣмски говоръ!
Филмътъ е разрешенъ за малолѣтни

ОБЯВА
Акционерна банка „НАПРЕДЪКЪ“ Плѣвенъ, БЪЛГАРСКА ТЪРГОВСКА БАНКА — Червенъ Брѣгъ и БАНКА ЗА ТЪРГОВИЯ и КРЕДИТЪ — Плѣвенъ,
Продаватъ по доброволно съгласие
1) Бившиятъ чифликъ на Пенко Е. Пенковъ отъ 1020 декара заедно съ постройкитѣ, изцѣло или на части, но веднага разпредѣлени между купувачитѣ.
2) Една вършачка, система „Газда-Шаги“, 6 конски сили.
3. Една вършачка, „Хоферъ-Шранцъ“, 6 конски сили, заедно съ паренъ локомобилъ.
4) Една вършачка, „Хоферъ-Шранцъ“, 8 конски сили заедно съ паренъ локомобилъ.
5) Единъ тракторъ 20 конски сили.
6) Една нова ярмомелка.
Правятъ се улеснения при изплащането
Споразумение презъ всѣко време въ банка „Напредъкъ“ или Банка за Търговия и кредитъ.

Парижка зеленина
МАРКА „УРАНИЯ“
Най-ефикасно срѣдство противъ рапичния бръмбаръ
Фабриченъ депозитъ при фирмата
Пенко Ив. Бояджиевъ & Синове

Важно за кооперации и търговци отъ окржга
Предлагаме отъ собственото си производство
ЛѢТНИ ГУМЕНИ ОБУВКИ „СЛЪНЦЕ“
Качество гарантирано
Цени подъ всѣкаква конкуренция
Последни модели: дамски съ високи гумени токове
ПРОДАЖБА САМО НА ЕДРО 1—2
Иосифъ Ароновъ (до Нейко Йотовъ)

ЦАРЕВИЦА И ЕЧЕМИКЪ
закупува срещу цигли и дървенъ материалъ
Акц. Д-во Ив. Н. желѣзаровъ & Синъ — Плѣвенъ

ХРОНИКА

Благодарность. — Съюзътъ на журналиститѣ въ България сърдечно благодари на артиститѣ отъ градския театъръ, военната музика, хорътъ при църквата „Св. Парскева“ и карикатуриста г. К. Буюклийски за участието имъ въ журналистическото утро и блѣсковото изнасяне на програмата. Благодари сжщо на всички, които масово посетиха утрото и съ това подкрепиха пенсионния фондъ при съюза. Извенява се предъ ония гражданки и граждани, които поради липса на мѣста въ салона, се върнаха.

Съюзътъ благодари сърдечно и на Плѣвенската популярна банка за гдето отпусна салона безплатно.

Една интересна сказка. — Въ понедѣлникъ, 23 т. м., 6½ часа следъ обѣдъ, въ салона на популярната банка лѣкарката г-ца д-ръ *В. Транинъ* ще държи сказка на тема: „Апендицитъ“.

Сказката е много интересна. Входъ свободенъ.

Лѣкарски промѣни. — Назначени сж за общински лѣкари: д-ръ Михаилъ Федоровъ въ с. Гаурене, никополско, д-ръ Борисъ Герасковъ въ с. Александрово, ловчанско, а д-ръ П. Рахамиловъ, досегашенъ мъртвишки общински лѣкарь, се премѣства въ с. Брѣстъ, никополско.

Интезапътъ на Плѣвенъ. — Онзи день се произведе търгъ за интезапа на Плѣвенъ. Бѣха се явили четири души конкуренти. Търгътъ се възложи на Ангелъ В. Стойковъ за 1,352,126 лева

Утвърждаването на търга отъ общинския съветъ ще стане презъ идущата седмица.

Подалъ оставка. — Началникътъ на здравно-просвѣтната служба при Плѣвенската окржжна постоянна комисия г. д-ръ Юрданъ Ивановъ е подалъ оставката си и се установява на частна практика въ града ни.

Разтурени общински съвети. — Разтурени сж по подаване на оставки общинскитѣ съвети на селата Коиловци — никополско и Хубавене — луковитско. Нови избори сж насрочени за 19 априлъ т. г.

Кооперативниятъ театъръ. Столичниятъ кооперативенъ оперетенъ театъръ ни моли да съобщимъ, че ще гостува въ града ни въ пъленъ съставъ и новъ репертуаръ презъ великденскитѣ праздници.

За пострадалитѣ въ Македония. — Въ недѣля, 22 т. м., 10 часа сутринята македонската емиграция въ града ни устройва киноутра въ Модеренъ театъръ, „Електра“ и д-во „Съгласие“. Приходьтъ е за пострадалитѣ отъ землетресението въ Македония.

Премѣстването на говеждия пазаръ. — Поради това, че се започва почистването на площада предъ новата гара отъ идущата седмица говеждия пазаръ се премѣства пакъ на старото мѣсто, срещу фабриката на братя Грасеви.

За „Крижковски“. — Билети за концерта на хорътъ „Крижковски“, който тая вечерь ще се даде въ салона на д-во „Съгласие“, се продаватъ въ сладкарницата подъ популярната банка.

Сказки на Александъръ Балабановъ. — Отъ името на народния университетъ днесъ 19, утре 20 и въ сжбота, 21 т. м., въ салона на популярната банка г. проф. *Александъръ Балабановъ* ще държи три сказки на тема: „Критика и поезия“, „Народъ и театъръ“ и „Душа и техника“. Начало 6½ часа следъ обѣдъ.

Вечеринката на зап. офицери. — Въ сжбота, 21 т. м., вечерьта, д-вото на запаснитѣ офицери дава въ салонитѣ на Военния клубъ своята традиционна национална вечеринка. Дружеството кани гражденството да посети вечеринката.

Годишно събрание. — На 21 и 22 т. м. въ салона на Българската земледѣлска банка ще стане редовното общо годишно събрание на *районния кооперативенъ съюзъ „Свобода“* въ града ни, на което ще се даде предъ делегатитѣ на кооперацитѣ отъ окржга, отчетъ за дейностьта на сжюза презъ 1930 год. и ще се избератъ нови управителни тѣла.

Общинскиятъ театъръ. — Въ недѣля, 15 т. м., общинския театъръ закри сезона си съ „Униженитѣ и оскърбенитѣ“ отъ Достоевски. Презъ изтеклия сезонъ, до 15 т. м., театъра е далъ въ града и провинцията 162 представления, които сж били посетени отъ 48,792 души и е полученъ приходъ 854,885 лева.

Презъ сезона театъра е представилъ 15 пиеси.

Ученици *словослагатели търси печатница Мотавчиевъ*

Едно голѣмо дарение. — Пишатъ ни отъ Ловечъ, че братя Хр. Никифорови сж подарили на ловчанското училищно настоятелство около 2500 кв. м. мѣсто за постройка на училище, въ паметь на покойниятъ имъ баща Хр. П. Никифоровъ, като училището носи неговото име. Хвала на дарителитѣ!

Голѣма карикатурна изложба. — Извѣстниятъ нашъ талантливъ карикатуристъ г. *Кирилъ Буюклийски* ще уреди презъ великденскитѣ праздници въ Плѣвенъ голѣма карикатурна изложба, въ която ще бждатъ изложени карикатури изключително на мѣстни политици, общественици, адвокати, сждии, лѣкари, търговци и пр.

Г-нъ Буюклийски отъ нѣколко дни е вече въ града ни и е започналъ изработването на карикатуритѣ.

За алуминовитѣ монети. — Последниятъ срокъ за обмѣната на алуминовитѣ монети е до 31 т. м.

Помощи за с. Сгалево. — Окржжната постоянна комисия е отпуснала на с. Сгалево, плѣвенско, следнитѣ помощи: 150,000 лв. за водоснабдяването, 10,000 лв. за възстановяване на общинския домъ и 10,000 лв. за постройка на мостъ край селото.

Модерниятъ театъръ Продължава да представя до недѣля, 22 т. м., първиятъ авантюристиченъ тонфилмъ на любимецътъ Карло Алдини и Зигфридъ Арно. „Борба съподземния свѣтъ“. И двамата пѣятъ и говорятъ на нѣмски езикъ. Филмътъ безусловно се харесва на публиката.

Сирацитѣ благодарятъ. — Управлението при пансиона за сираци отъ войнитѣ сърдечно благодари на военитѣ лица, гражданитѣ и гражданкитѣ, които съ своето присжтствие на патронния праздникъ — 14 т. м., допринесоха много за блѣскавото му отпразднуване и внесоха доволство и радость въ сиращкото симейство.

Гоститѣ на пансиона въ всѣко време сж винаги желани, защото сж радость на сирацитѣ и поощрение въ добра работа на персонала.

Гледахте ли въ кино „Електра“ новиятъ тонфилмъ на Лиль Даговеръ и Ив. Петровичъ „Има една жена която нѣма да те забрави?“ Следъ нѣколкото шлагерови филми, които напоследъкъ кино „Електра“ представи, филмътъ „Има една жена която нѣма да те забрави“ е една приятна изненада за публиката.

Посѣвитѣ въ окржга. — Споредъ бюлетина на земледѣлската катедра, посѣвитѣ въ окржга се намиратъ въ много добро състояние.

Бележки на нашитѣ читатели

Грънчарскитѣ съдове и санитарната власть

Върховниятъ медицински съветъ въ едно отъ последнитѣ си заседания се е занималъ съ въпроса за глиджосанитѣ глинени съдове и е решилъ: „Съдоветѣ, въ които се съхранявать хранителни продукти, трѣбва да бждатъ глиджосани съ *безоловна глечь или безвредна такава.* За сжщата цель има прокаранъ законъ, съ който се забранява оловнитѣ глазури за грънчарскитѣ съдове. Законътъ има санкции и е въ сила. Възъ основа на закона, медицинската власть, която има грижата да предпазва населението отъ отравяне, каквито случаи е имало на нѣкои мѣста — е спазвала нареждания на санитарната дирекция, като е преследвала производителитѣ и продавачитѣ на подобни грънци, обаче, на много мѣста, контролата е била твърде слаба и оловно глиджосани съдове се продаватъ.

За да нѣма неприятности самата медицинска власть и да не страдатъ самитѣ грънчари, като имъ се конфискуватъ съдоветѣ, съставятъ актове и пр., налага се дългъ г. окржжния лѣкарь да предпише на своитѣ околийски и градски лѣкари да обърнатъ вниманието на *всички общини въ околията си* като заставатъ кметоветѣ да съобщатъ на *грънчарския еснафъ*, че закона забранява глазирване на съдове за съестни продукти съ *оловни глазури* и, че ония, които се заловятъ ще имъ се съставятъ актове за глоба и съдоветѣ имъ ще се конфискуватъ. Въ такъвъ случай и санатарната власть нѣма да има неприятность и грънчаритѣ нѣма да страдатъ. Защото въ много села грънчаритѣ незнаятъ това и става причина при ревизията да бждатъ глобявани.

Едно нареждане въ горната смисъль е твърде важно, особено за Плѣвенския окржгъ, кждето се произвеждатъ много грънци и разнасятъ изъ цѣла България. Миналата година на врѣбнишкия пазаръ, само въ Плѣвенъ бѣха конфискувани надъ 2,000 грънци. **Зах. М-въ**

РЖКОВОДСТВОТО
Отглеждане и резидба на хасми при книжарницата на Дим. Янакиевъ — Плѣвенъ. Срещу 20 лева.

Семена *люцерна, фий, кръвно цвъкло, мухоръ, грѫстено семе, райгрисъ* продава **Петъръ Лесевъ,** срещу хотелъ „Москва“ — Плѣвенъ.

Даватъ се подъ наемъ въ центъра на града два апартамента състоящи се отъ по 4 стаи, вестибюлъ, келеръ, клозетъ и таванъ. Справка—домъ **Петко Ниновъ,** срещу паметника.

МАРАШКО ТРЪСТЕНИШКО СЕЛСКО ОБЩ. УПРАВЛЕНИЕ

Обявление № 615

с. Мар. Тръстеникъ, 12 Мартъ 1931 год.

Общинското управление обявява на интересующитѣ се че на единадесетия день отъ публикацията на настоящето въ вестникъ „Северно Ехо“ въ канцеларията на общината отъ 9—11 часа ще се произведе търгъ съ явна конкуренция за отдаване на наематель експлоатацията на общинския доходъ „Интизапъ“ за време отъ 1 априлъ 1931—31 мартъ 1933 година съ първоначална цена 13650 лева. Залогъ 5% върху първоначалната цена който се допълня. Закона за Б. О. и П. е задължителенъ.

Кметъ: Г. Петковъ
Секр.-бирникъ: П. Симеоновъ

ГОРНО-ДЖБНИШКОТО СЕЛСКО ОБЩ. УПРАВЛЕНИЕ

Обявление № 495

с. Горни-Джбникъ, 11 мартъ 1931 година

На 11 денъ отъ еднократното публикуване настоящето въ Плѣвенския вестникъ „Северно Ехо“ въ канцеларията на общинското управление отъ 14 до 17 часа следъ обедъ ще се произведе търгъ съ явна конкуренция, за отдаване на закуповачъ експлоатацията на общинскитѣ доходи отъ „Интизапъ“ и „Кръвнина“ за времето отъ 1 априлъ 1931 година до 31 мартъ 1932 година.

Първоначална цена е: за „Интизапа“ 15000 лева и за „Кръвнината“ 5000 лева.

Залогъ за правоучастие въ търга е 10% отъ първоначалната цена, който ще се допълни върху наддадената сума.

Чл. 125 отъ закона за бюджета, отчетностьта и предприятията е задължителенъ за конкурентитѣ.

Кметъ: Г. Ганчовъ
Секр-бирникъ: Тр. Вълчовъ

ОПАНСКО УЧИЛИЩНО НАСТОЯТЕЛСТВО

Обявление № 3

На 11 день отъ публикуването на настоящето ще се произведе търгъ съ явна конкуренция въ общинското управление отъ 14 до 16 часа за отдаването на наематель следнитѣ училищни имоти:

I а] Една нива въ мѣстность „Вървушката“ отъ 11 дек. 8 ара.

б] Една нива въ мѣстность „Черкезки-долъ“ отъ 20·8 дек. за време отъ 3 стопански години.

Първоначална цена на декаръ за година е 70 лева.

II Една училищна ливада въ мѣстн. „Пѣсъка“ отъ 110 декара за една година. Първоначална цена на дек. е 40 лева.

Залогъ за правоучастие се иска 10%.

Всички разноски сж за смѣтка на наемателя.

Тръжнитѣ книжа сж на разположение въ учил. канцелария.

с. Опанецъ 10 Мартъ 1931 год.

Отъ училищ. настоятелство.

ПОКАНА

Управителниятъ съветъ на Банка за Търговия и кредитъ — Плѣвенъ, има честь да покани, съгласно чл. 35 устава на дружеството г. г. акционеритѣ на

Единадесето Общо Редовно Годишно Събрание

което ще стане на 29 мартъ т. г., 9 часа пр. обѣдъ въ помѣщението на банката — Плѣвенъ, при следния дневенъ ред:

1. а) Докладъ на управителния и провѣрителния съвети;
   б) Удобрение „Баланса“ и с/ката „Загуби и Печалби“ 1930 година;
   в) Удобрение и разпредѣление на чистата печалба, мѣра на дивиденда и опредѣляне деньтъ отъ когато започне раздаването му;
   г) Освобождаване отъ отговорность членоветѣ на управителния съветъ за управлението на дружеството при отчетната година.
2. а) Избиране двама членове за управителния съветъ, вместо починалитѣ: Иванъ М. Печигарговъ и Георги Бетувски (съгласно чл. 14 отъ устава).

   Избиране сжщо трима членове за управителенъ съветъ на банката, вмѣсто излѣзлитѣ по жребие членове отъ сжщия съветъ (чл. 12 отъ устава);

   б) Избиране трима действителни и двама допълнителни членове за провѣрителенъ съветъ.

За право участие на събранието, г. г. акционеритѣ позиратъ акциитѣ си въ касата на Банката най-късно предния день на събранието — 28 мартъ т. г. включително и три дни преди събранието за София при Съединени Български Банки, Ловечъ — Ловешка Търговска Банка, Троянъ — Търговска Банка А. Д.

Въ случай, че на събранието не се явятъ акционери представляващи ⅓ (една трета) отъ дружествения капиталъ то сжщото събрание се отлага за 5 априлъ с. г. въ сжщия часъ и мѣсто, безъ втора покана,

Въ последния случай депозирането на акциитѣ ще продължава да става въ сжщитѣ банки и срокове.

Отъ управителния съветъ

ПЛѢВЕНСКО ОКРЖЖНО ТРУДОВО БЮРО

ОБЯВЛЕНИЕ № 2397

Обявява се на интересующитѣ че на 25 мартъ въ Гулянското общинско управление ще се произведе по доброволно спазаряване за доставката на сѣно 15,000 на приблизителна стойность 2000 лева, за храна на добитъка, който обслужва общо предприятие по постройката на Искета дига въ Карабоазската низина. Спазаряването ще продължи до получаване износни за съкровището цени. Доставка франко склада на бюрото на гара Гаурени — Никополско околия 10 дена отъ деня на съобщението за отвържаване на търга.

Залогъ за правоучастие 5%, който при сключване на договора се допълва до 10%

Поемнитѣ условия и описанията могатъ да се видятъ всѣки присжтственъ день въ канцеларията на бюрото, 10 дена на търга въ общинското управление въ с. Гулянци.

гр. Плѣвенъ, 17 мартъ 1931 година
Отъ Домакинство

ПЛѢВЕНСКА ОКР. ПЕША ЖАНДАРМЕРИЯ гр. ПЛѢВЕНЪ

Обявление № 599

Щабътъ на жандармерията обявява, че на втория следъ публикуване настоящето въ мѣстенъ вестникъ, до 12 часа въ казармата на жандармерията — гр. Плѣвенъ ще се водятъ преговори за доставката по доброволно съгласие на около 20,000 кгр. цименть на приблизителна стойность 32,000 лв. за презъ фин. 1930/31 г.

Доставката е недѣлима. Залогъ за изпълнение на доставката е 1,600 лв. въ банково удостовѣрение.

Поемнитѣ условия могатъ да се видятъ всѣки приемственъ день въ домакинството на жандармерията

гр. Плѣвенъ, 9 мартъ 1931 год.
Отъ Жандармерията

ГРИВИШКО СЕЛСКО ОБЩИ. УПРАВЛЕНИЕ ПЛѢВЕНСКО

Обявление № 418

с. Гривица, 16 мартъ 1931 год

Гривишко селско общинско управление, плѣвенско обявява на интересующитѣ се, че на 11-я день следъ публикуване настоящето въ „Северно Ехо“, отъ 9-12 часа на обѣдъ въ канцеларията на общинското управление, ще се произведе публиченъ търгъ за отдаване на наематель експлоатацията на 150 дек. опредѣлени за „общински здравенъ фондъ“, находящи се въ землището на с. Гривица въ мѣстностьта „Равнище“ 100 д. и въ мѣстностьта „Тръстар“ 50 дек. за време отъ 1. априлъ 1931 год. до 1 октомврий (1932).

Първоначална цена на декаръ 100 лв. Законътъ Б. О. П. задължителенъ за конкурентитѣ и всички разноски по търгътъ сж за смѣтка на наемателя. Тръжнитѣ книжа на разположение всѣки присжтственъ день въ общината.

Кметъ: Ив. Ц. Червенаков
Секр.-Бирникъ: Г. А. Иванов

ГОРНО-ДЖБНИШКО СКОТОВЪДНА КОМИСИЯ

Обявление № 534

с. Горни-Джбникъ, 17 III 1931 год.

На 11 день отъ еднократно публикуване настоящето въ „Северно Ехо“ въ канцеларията на общинското управление отъ 14-16 часа следъ обѣдъ ще се произведе търгъ съ явна конкуренцията, за продажбата на два бракувани общински разплодници, а именно:

1) Единъ говежди бикъ на 6 години оцененъ за 2000 лв.

2) Единъ биволски бикъ на 10 години оцененъ за 2000 лв.

Залогъ 10% отъ първоначалната цена. Изплащанетото да стане веднага следъ възлагане на търга. Всички разноски по търга и интизапа сж за смѣтка на куповача.

Отъ Комисията

ОБУЩАРИ! Преди да купите ГЬОНТЪ БОКСОВЕ, ЮФТОВЕ и други обущарски материали, провѣрете ценитѣ въ КОЖАРСКИЯ СКЛАДЪ на МИНЧО БОТЕВЪ срещу общината — Плѣвенъ.
Ценитѣ биятъ всѣкаква конкуренция!

Печатница — МОТАВЧИЕВЪ — Плѣвенъ Печ. №